

简体版

733

第62卷·第5期

# 中信

与你一起反省人生，剖析问题，探索出路



- ★ 思母亲，念主恩
- ★ 读圣经与撒种子
- ★ 你相信神迹吗？

**1 思母亲，念主恩 / 王彩兰**

母亲接到食物咬上一口，就会找理由尽快离开姥姥家，因为这样她才能把好吃的食物留下来带给家里的老小。



第 1 页

**6 单身母亲与女儿的故事 / 姜紫彤**

女儿不到四岁的时候，丈夫因心脏病过世了。女儿变得任性，我不知道如何与她沟通和管教她。



第 6 页

**10 读圣经与撒种子 / 薇言**

圣经就像一粒种子栽种于不同的土壤心田中，但不一定结出真理与救恩的果子。我们切不可把“经”读歪了。



第 20 页

**16 你相信神迹吗？ / 钱志群**

神迹与每个人的生命和生活都息息相关，我们对其态度直接关系到自己的人生意义、生命取向和福分多寡。

**20 宇宙奥秘知多少 / 孙兢**

我们这些有限者，连无限者造的万物，如宇宙和人体都无法完全研究透，岂能研究出创造无限奥秘的上帝？

**5 雨后遐想 / 朝晖 / 说地谈天****14 圣经有很多不同的版本吗？ / 张逸萍 / 信仰问答****24 镜子里的母亲 / 刘树鹏 / 随笔****封底 雪花是怎样形成的？ / 白衣 / 观察人生**

欢迎手机阅读或下载 [www.ccmcanada.org/sct](http://www.ccmcanada.org/sct)

出版 / 中国信徒布道会 创办人 / 王永信 总干事 / 刘耀光 主编 / 田茂穗  
文字编辑 / 王峰 设计 · 插图 · 制作 / 漾一设计坊 发行 / 加拿大中国信徒布道会

加拿大 / 詹可欣 / 4533 Kingsborough Street, Burnaby, B.C., Canada, V5H 4V3

美国 / 1269 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954, USA 台湾 / 台湾 241 新北市三重区兴德路123-7号2楼

香港 / 9/F, Win Plaza, 9 Sheung Hei Street, San Po Kong, Kowloon, Hong Kong 菲律宾 / P.O. Box SC 475 Manila, Philippines

新加坡 / 18 Boon Lay Way #08-140 Trade Hub 21 Singapore 609966 澳洲 / P.O. Box 971, Parramatta, NSW 2124, Australia

澳门 / Calcedaria Do Gaio, 2D EDIF, Chi On, R/C Macau 纽西兰 / PO Box 76028, Manukau City, Auckland 2241, New Zealand

本刊不收订费。欢迎索阅、转介及捐助印刷费。作者文责自负，立论不代表本刊。

版权所有 · 如欲转载，请来信申请。

CHINESE TODAY, Vol.62, No.5, May, 2023.

Published monthly by Chinese Christian Mission, 1269 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954, U.S.A. Printed in Hong Kong.

Distributed by Chinese Christian Mission of Canada, Tel: (604) 877-8606, Fax: (604) 877-8676.

E-mail: ccm@ccmcanada.org Website: www.ccmcanada.org

Send address changes to Chinese Christian Mission of Canada, 4533 Kingsborough Street, Burnaby, B.C., Canada, V5H 4V3



# 思母亲，念主恩

王彩兰

## 辛酸的岁月

母亲1932年出生，家中排行老三，有姐姐、哥哥和弟弟。母亲幼时随我姥爷来城里居住，虽然没有机会上学，但从知书达理、心地善良的姥爷和姥姥的言传身教中，学习继承了许多优良品格。

18岁时，母亲嫁给一位银匠的儿子。小夫妻本来恩爱有加，但是年轻时心里留下创伤的婆婆却看她怎么都不顺眼，数落、谩骂是家常便饭。婆婆甚至抽她儿子耳光，责骂儿子：“不要娶了媳妇忘了娘。”

母亲在这样的光景中生活，不忍心告诉自己的父母，艰难至极时甚至想要结束自己的生命。

后来母亲怀孕生了长子，婆婆对她的态度依然如故，并常常逼儿子与她离婚。母亲后来又怀孕生了一个女婴，被婆婆害死。婆婆继续逼迫儿子与我母亲离婚，她儿子坚决不从，她就逼我母亲在离婚证书上按手印，然后自己代替儿子按了手印。母亲不得不抱着一岁多的孩子回到娘家，母亲的前夫因此离家出走，再无音讯。

在那个年代离婚是不光彩的事，姥爷顾及面子，对她没有体恤和温暖。后来我姨妈介绍母亲带着儿子嫁给忠厚、老实、善良的我父亲。

父亲家里一贫如洗，母亲生过多个孩子，从来没有坐过月子。她常常起早贪黑，白天在队里干

活，晚上点灯做针线活儿，早上赶集卖了手工，用卖的钱再去买盐和生活必需品。上孝敬公公婆婆，下养育儿女。因为生活的艰辛，母亲的身体落下许多疾病，从来没有条件医治，算命先生算卦说我母亲活不过50岁。

尽管父母勤劳，家里仍然常常青黄不接、吃了上顿没下顿。母亲体贴性格内向的丈夫，顾念忍饥挨饿的一家老小，承担起外面借粮、借钱等许许多多本该男人扛起的责任。我非常清晰地记得，母亲常抽空去看望姥爷、姥姥。姥姥非常心疼自己的女儿，只要看到女儿来，就会马上拄着拐杖走到馍盆旁边，赶紧拿烙馍卷菜让女儿吃；但母亲接到食物，咬上一口，就会找理由尽快离开姥姥家，因为这样她才能把好吃的食物留下来带给家里的老小。



作者(左)与母亲(中)和妹妹

我亲爱的母亲啊！饥肠辘辘的您，难道不想吃那香喷喷的白面烙馍卷豆腐豆芽吗？我亲爱的母亲呀！点点滴滴的小事，体现的是母亲舍己的大爱！

## 降下的救恩

1993年秋天父亲离世，母亲在原来的小院儿独居。虽然儿女子孙都非常孝敬她，但各自都有各自的家庭和工作，不可能常常陪伴她，她度过了比较孤单的几个月。

1994年正月二十一日深夜，母亲似乎听到两次叫她小名的声音。她走出房门和院子，不见一人。次日，她找到老邻居“花娥姑”叙说夜里的情形。这位邻居朋友并不知道母亲遇到的事是异象还是幻觉，倒是兴奋地告诉母亲说，她信了主耶稣（那时不敢公开）。邻居对她说：“耶和华是造天地的真神，耶稣是上帝的独生儿子，只要我们这些罪人们愿意向祂认罪悔改，愿意接受耶稣就得永生。”邻居传了一通福音之后，就问母亲是否愿意信耶稣？母亲说她平时就相信有一位

老天爷，只要耶稣是真神她就信。邻居邀请母亲一起跪下，向上帝认罪祷告。祷告后，邻居又给她唱了一首感谢上帝的诗歌，母亲说她的悲伤、孤独和不安一下子就没有了，高高兴兴地回家了。

从此以后，母亲焕发出新的活力，充满喜乐。62岁的母亲，开始像小孩子一样学习认字，慢慢地可以自己读圣经、唱诗歌。对家人亲戚说她信主耶稣了，常常分享主如何如何眷顾她。之后她还学会了骑三轮车，经常出门到城里和乡下，和信主的人一起聚会、祷告。看到母亲心里充满喜乐，身体不断好转，我们也满得安慰和对上帝的感恩。

## 够用的恩典

母亲信靠主的心特别单纯，凡事祷告，主保守她经历过大大小小许多神迹奇事。母亲信主后的前八年，因着主耶稣的眷顾，没有吃过一粒药。她逢人就讲主耶稣何等真实奇妙，主耶稣如何听祷告、如何眷顾赐福她。母亲也常常为其他生病、有患难的信徒和家庭代祷。



作者的母亲

当然，信主后不是说人就不会遇到困难和苦难，天色永远常蓝。母亲也经历过艰难，但是每次患难都让母亲更加经历上帝的恩典。

2007年已70多岁的母亲从大舅家回来的路上，一个骑摩托车的人不小心把她和她骑的三轮车一同撞进人工挖的深沟里，那人竟然逃走了！在野地里，沟又深，母亲站在几层砖上头才能露出地面。主借着深沟上面的一个小孩去叫大人来救了母亲。

同一年冬天的一个夜里，母亲在自己住的房子里煤烟中毒，难受得要死。她不知道是煤烟中毒，想着是主耶稣接她去天堂的时间到了。她不愿夜里惊扰子女，没打任何电话，只等待主接她去，但主耶稣感动她：“去打开房门、大门，不然白天儿女来看望的时



作者的母亲

候没法进来。”于是母亲在地上爬着去开了房门和大门。结果经风一吹，母亲的生命得以保守，又在世上多陪伴我们14个年头。

再后来，母亲年岁大了，腿脚不好，不小心常会摔倒。有一次她因脚踩空，从楼梯上摔倒，滚下了半层楼的台阶，但奇妙的是她多次摔跤，竟然没有一次骨折。因此，她对上帝除了感恩还是感恩。

## 最好的离别

2020年12月1日母亲中风病危，2021年春节刚过又因胃出血再次病危。在全家人的精心照顾下，主耶稣一次次保守她转危为安，在地上又多陪伴我们一年。这最后的一年里，家中几代人轮番看望问候，陪伴守护，送食送

药，充满亲情孝心；邻舍亲戚和教会里的人也都给了她很多爱心的温暖和安慰。

母亲因为不能再去远处聚会，就一直渴望近处有信主的弟兄姐妹一同相聚，主耶稣就在老家门口预备了兰姐的家中团契。每到星期天，二哥就用轮椅推着母亲一起聚会听道敬拜上帝，兰姐还常常来到母亲身边分享属灵资讯，传递灵里的关爱。

奇妙的是，在海外的我忽然能提前退休。在那一年多时间里，我几乎天天与母亲电话和视频，一起唱诗赞美上帝，一起背诵圣经经文，一起祷告感恩。电话中母亲常挂嘴边的一句话就是：“我现在过的日子在地如在天。”

2022年1月11日晚上母亲突然昏迷，之后再没有和儿子孙子说一句话，四夜三天之后回归天家，与拯救她、眷顾她、赐她永恒生命的耶稣同在！

母亲在世度过了90个春秋，虽然受过很多磨难困苦，但她又是何等有福！62岁认识主耶稣后的28年，是母亲亲近上帝、读经、唱诗、虔诚祷告的28年。

她祈求天父看顾保守她的儿子子女、亲朋好友；祈求天父让她的众位亲人都能认识耶稣基督。现在母亲已经在天堂与耶稣同在，

好得无比，信靠耶稣的亲人们将来都会在天家一同欢聚，这是何等美好的盼望！母亲再见，地上暂别，天上永聚！信



朝晖

**连**日来间歇性的降雨，气温凉爽，空气清新。一夜之间绿油油的草地上不知何时冒出了一些白白的小蘑菇，好像撑开的朵朵小伞点缀着绿色，令我不禁驻足，想起圣经上的话：“黑夜睡觉，白日起立，这种就发芽渐长，那人却不晓得如何这样。”（马可福音4:27）上帝“耶和华啊，祢所造的何其多！都是祢用智慧造成的；遍地满了祢的丰富。”（诗篇104:24）可是人们常将这一切归于自然，忽略上帝

无形之手的无限工作。他们宁愿歌颂日月星辰，山川海洋，也不肯向上帝屈膝，用心对祂歌唱。

然而，主啊！我要赞美祢，祢的爱何等宽广。祢让日头照好人，也照歹人；降雨给义人，也给不义的人。祢所造的万物，既供养我们，又让我们赏心悦目，更希望我们借此心灵苏醒，双眼张开，好看见祢爱的大光，从而认识祢，接受祢，亲近祢，赞美祢。如此，我们这些在罪中有死无望的人，从此有永生的盼望。

智慧之人当趁今生昼夜思想，或者他们蒙祢的怜悯，给生命插上信心的翅膀，就像这草地上朵朵小伞，在转瞬即逝的一生，仍奋力为真理而发光。信

作者(右)与女儿



作者(左)与女儿



作者(左)与女儿

# 单身母亲与女儿的故事

姜紫彤

**我**非常感恩的一些事情，在我心里一直催逼我写出来与大家分享，我拗不过内心的感动。

## 生活中的巨变

我的故事从2005年3月来到美国开始。我丈夫是美国人，2008年他第三次加入美国军人的行列。万没想到，在我们女儿不到四岁的时候，丈夫因心脏病过世了。那时我对美国的一切还很陌生，丈夫去世带给我非常大的打击，整整消瘦了十磅，整个人都变形了。

因失去父亲的缘故，女儿变得任性，我不知道如何与她沟通和管教她。我的脾气越来越坏，

有时候女儿并没有做错什么，我也责怪她，自己的情绪变化很大，孤独、惆怅、忧郁、嫉妒、苦毒、抱怨等等负面情绪时常缠绕我，使我情绪时好时坏而不自知。

有一天，我看到不满八岁的女儿电脑里的图片，令我大为吃惊。我当时懵了，问自己：这是我生养的孩子吗？接着，我心里开始强烈地责备自己，因为我的自私，情绪不稳定而忽视了她，很少陪伴她，还是一个没有耐心的母亲。

我坐在那里，沉默了很久，不知道该如何寻求帮助。有时候，我自己一个人待在更衣室里，对着空气哭诉着，丈夫为什么这么

早离开我们，我们所遭受的他是否知道？哭完了，抱怨完了，还是要面对眼前的问题。我开始思考，有一天我死后见到丈夫，他会问我：“我们的女儿你有带好她吗？”那时，我真不知道该怎样回答他。

## 信主后的改变

就在这暗淡的日子里，上帝借着教会的弟兄姐妹送来光明和温暖。一位名叫苏珊的美国基督徒知道我家的情形，就主动来关心我，问我有什么需要帮助的？那时我正准备搬家，她就邀请台福教会的人，从老牧师到其他基督徒，一起来帮我搬，我心里充满了感激。从那以后，我开始去教会，但是去了一段时间就不去了，因为我看不见他们说的上帝，只看见不完全的人，看见别人的软弱和罪性，就带着失望离开了。

然而，女儿的事情缠绕着我，我的心被卡在那里已经无路可走，向前向后向左向右都找不到出口。2014年7月14日那天，我接到张姐的电话，邀请我去她的朋友家里，让我带上女儿。到了那

里，看见很多人，都是女人，气氛不错。她们一起唱歌，一起跳舞，那些歌是我没有听过的；接着她们人手一本圣经，开始读里面的诗篇。我是新来的，需要自我介绍，于是我告诉她们我的经历，然后对大家说：“我现在还不信上帝，等我把圣经读完了，或许会信。”

我说完不久，一位姐妹手里拿着一个不同颜色的手链，来到我面前说：“你愿意听听这个手链的故事吗？”我点点头。故事的意思就是罪人如何与上帝和好，我听了很茫然。她说了一通福音信息后问我：“你相信有上帝吗？”我回答：“相信。”之后她又问了我一些问题，我都回答“是”和“相信”。那时我的眼泪开始流下来，姐妹们都围过来为



作者



作者的女儿

我祷告，我忽然开始放声大哭。自我出生45年以来的辛酸苦辣都在那一刻涌出来，无法控制，哭了很久。那天上帝摸着我内心深处真正的痛，那是没有人可以理解和明白的，唯独万灵之父的上帝明白。也就是在那一时刻，我被上帝拣选了，我悔改认罪，成为祂宝贝的女儿，从此我再不孤独了，因为有天父作了我的父亲。我从小没有得到世上父亲的真爱，但那以后我确确实实感受到一股强烈的伟大父爱，在我心里如同火焰一般。

那天晚上回家时已经很晚了，女儿在车上睡着了。我一路上唱着歌，充满了喜乐和平安。从那天开始，我心里总是喜滋滋的，像是捡到了一个大元宝，以前不健康的情绪渐渐减少了。我开始学会爱女儿，跟她承认自己

的错误，并向她表达“我爱你”，那种喜乐在我的生活里持续了很久很久。当我真正开始读圣经的时候，才发现这是我最喜爱的一本书，因为正义和真理就在这本书里，我在字里行间了解和亲近上帝。那一年的9月19日我在一个美国长老会里受了洗，那天也是我丈夫的生日。

### 感恩中的爱心

圣经说：“要常常喜乐，不住地祷告，凡事谢恩；因为这是上帝在基督耶稣里向你们所定的旨意。”（帖撒罗尼迦前书5:16-18）信主耶稣后，我学会了感恩。我感恩孩子每天都给我一个新的功课；感恩有女儿的陪伴；感恩女儿渐渐长大；感恩女儿与我是好朋友；感恩女儿从任性到渐渐改变；感恩女儿是健康的；感恩上帝的拣选；感恩一个不完全的人（罪人）可以借着信耶稣与永生的上帝和好，成为祂的宝贝；感恩因着上帝的慈爱，让我每天可以与祂对话；感恩在天父的家里有很多弟兄姐妹；感恩我有生命的气息。

按照我的本性是一个点火就着、没有耐心、容易冲动的人，但在读圣经和祷告以及与教会姐妹分享中，上帝慢慢改变了我。我从一个不会作妈妈的人可以成为女儿的朋友；从一个自私、只顾自己事情在先的妈妈，可以停下手中的工作，微笑地来到女儿身边听她的需要和问题；可以用圣经的话引导孩子走义路，教导孩子分辨人生，不喜欢不义，只喜欢真理，用爱的真谛引导孩子学会爱。这爱的真谛来自上帝：“爱是恒久忍耐，又有恩慈；爱是不嫉妒；爱是不自夸，不张狂，不做害羞的事，不求自己的益处，不轻易发怒，不计算人的恶，不喜欢不义，只喜欢真理；凡事包容，凡事相信，凡事盼望，凡事忍耐。爱是永不止息。”（哥林多前书13:4-8）

如果不信靠上帝，只凭自己的血气与女儿相处，我们除了吵架，就是冷战，彼此伤害。一个失去丈夫的女人和一个失去父亲的女儿，是一个极其不完全和不完美的家庭，母女二人彼此会弄得伤痕累累。感谢耶稣，是祂在

十字架上的大爱，为我的罪付上了代价，把我从罪性中救拔出来，并让我可以支取从祂而来的爱。在我犯错的时候，我会主动道歉，女儿马上过来抱抱我说：“没关系，妈妈，我爱您。”同样，女儿做错事的时候，她也主动道歉说：“妈妈，对不起，我刚才不应该发脾气，我爱您。”我们之间的争执都是以这种方式结束。在我们的生活中，我学会了与女儿作朋友，聊天，也深深体会到：“最要紧的是彼此切实相爱，因为爱能遮掩许多的罪。”（彼得前书4:8）

我的故事听起来不过是万人中很平凡的经历，但是我内心的满足和安慰，只有我和爱我的天父知道，那是一种心灵的释放和解脱，没有任何人和事能够夺去。◎



作者(右)与女儿

the disciples came to Jesus privately and said, "Why could we not cast it out?" So Jesus said to them, "Because of your unbelief; for as surely, I say to you, if you have faith as a mustard seed, you will say to this mountain, 'Move from here to there,' and it will move; and nothing will be impossible for you." However, after Jesus had said this, he went into the house again.

# 读圣经 与撒种子

薇言

## 一首名叫《读你》的老歌

从接触基督教开始，我们就开始读经和查经的生活了。有一首老歌叫《读你》，唱出了对圣经以及查经的精辟解释：

读你千遍也不厌倦  
读你的感觉像三月  
浪漫的季节  
醉人的诗篇  
读你千遍也不厌倦  
读你的感觉像春天  
喜悦的经典  
美丽的句点  
.....

这首让人误以为是唱给情人的歌曲，但它却是基督徒梁弘志谱曲作词唱给上帝的歌曲。“读你千遍也不厌倦，读你的感觉像三月。”这是很多基督徒手捧圣经开始研读的真实经历。或许你已经读经很多遍，跟着各个小组查经多年，听道更是不计其数，章节耳熟能详，会背诵的经句也不胜枚举，每次读后都应该是常读常新，有美好的得着和享受。

## 两次特别的种植经历

但是不是读圣经的人都能读

出其中真正的意思，会不会断章取义？这让我想起今年春天我的两次种植经历。

我将美国南方圆叶葡萄(Muscadine)的种子种进花盆，为了防止出芽太多，特地分装了几个花盆。三个多星期过去了，在我的悉心照顾下，终于有小芽即将破土而出，我更加小心地将它们移到没有阳光的阴凉地方。第二天当我兴奋地走到花盆边，准备拍下它们羞怯的小身姿时却傻了眼。我明明种进去的是Muscadine的种子，出来的却是蘑菇(Mushroom)的小嫩杆，还顶着一顶迷你小帽子。虽然它们的开头字母都是M，但这差异也太大了，一个是水果，一个是蔬菜。没几天小蘑菇展开它的小帽子后就枯萎了。



作者

等到六月份的时候，我再次将几粒西瓜籽种进花盆，观察需要几天能出芽。不到一周，有一颗西瓜籽冒出土层，剩下的还是几朵蘑菇茁壮成长。

这两次种植经历让我哭笑不得，一定不是种瓜得瓜和种豆得豆的规律被改变，可能是富有营养的盆土里含有一些没有完全腐烂的有机物质，经过一定的养护浇水，很容易形成菌丝产生蘑菇，而本该发芽的种子却没有发芽。这偏离了我起初种植花果的初衷。

圣经就像一粒种子栽种于不同的土壤心田中，但不一定就结出真理的果子、救恩的果子，倒是一些自私自我的东西冒出来。我真不希望我们读圣经读偏了，没领会好圣经的真谛，却断章取



义，从而使心灵的土壤长出稗子和杂草来。

## 不少把圣经歪用的例证

自古以来，确实有很多把圣经读歪的例子，这些都是上帝不喜悦甚至厌恶的。

以色列历史上有一个文士和法利赛人的宗教群体，本是圣经旧约的研读和教导者，是一群严格按照圣经要求行事的人；但是他们却没有把握圣经的精义，只教条地注重摩西律法的条文，偏执地以为只靠上帝的律法和自己的行为就能得救，而不是注目上帝并靠上帝的恩典得救。过分强调律法的细节而没有在上帝面前的悔改，结果上帝的儿子主耶稣亲自道成人的样式来到人间施行拯救时，他们却根本不认识祂，不相信祂，反倒处处排斥和逼迫，最后将祂钉在十字架上。所以主耶稣在上十字架前曾多次严厉责

备他们的形式主义和假冒为善：“他们一切所做的事都是要叫人看见，所以将佩戴的经文做宽了，衣裳的縫子做长了，喜爱筵席上的首座，会堂里的高位，又喜爱人在街市上问他安，称呼他拉比（拉比就是夫子）。”（马太福音23:5-7）一句话，这些假冒为善的宗教领袖们只注目于影子而否定真神，注重敬虔的形式而把圣经旧约变成奴役和控制人们精神的社会工具。

历史上还有利用圣经去牟利的群体，比如中世纪天主教的“赎罪券”。十四世纪的英国诗人乔叟在《坎特伯雷故事集》里借一位教士之口说：“我所有的教诲都与贪吝等罪恶有关，我尽量夸大，讲得他们非拿出钱来不可，尤其献钱给我。我唯一的目的是牟利，那些什么改过自新的一套我却满不在乎。当他们被埋进了地里，即使他们的灵魂采黑莓

去，我也管不着！”那些宗教领袖和教士们对圣经的篡改和误导，使得人们不关心自己在上帝面前罪孽的轻重，以为



购买赎罪券，就能轻易、迅速地获得上帝对自己无论多重罪孽的完全赦免。黑暗的中世纪，教会的骄奢淫逸和权贵阶级的相互勾结，建立特权，进行宗教迫害，大肆对圣经进行歪曲诠释和利用，最终被马丁·路德提出的《九十五条论纲》引发的“宗教改革”而改变，蒙尘的圣经重新回到本真的模样。

除了一些歪用圣经的群体，有些人也借此谋权夺利，经典名著《红与黑》中木匠的儿子于连就是其中的一个代表。拿破仑垮台使他拼才干作将军的机会彻底无望，于是他凭借惊人的记忆力，把圣经倒背如流，并以此哗众取宠、步步为营地接近权力贵族圈。其实他根本不信上帝，只不过想以此摆脱不平等地位，挣脱命运的羁绊，实现兴家发财的梦想。

在几千年的历史中，把圣经歪读歪用的例子屡见不鲜，似乎层出不穷。

## 更多倚靠圣灵的引导

读圣经，贵在圣灵的引导，贵在与上帝建立真正的关系。主



耶稣常用撒种子、结果子来比喻我们的生命与祂连接的意义，使圣经中上帝的真理在我们心中生根发芽结实。祂说：“我是葡萄树，你们是枝子。常在我里面的，我也常在他里面，这人就多结果子。”（约翰福音15:5）

耶稣还用比喻说：“有一个撒种的出去撒种。撒的时候，有落在路旁的，被人践踏，天上的飞鸟又来吃尽了。有落在磐石上的，一出来就枯干了，因为得不着滋润。有落在荆棘里的，荆棘一同生长，把它挤住了。又有落在好土里的，生长起来，结实百倍。”（路加福音8:5-8）

“这比喻乃是这样：种子就是上帝的道。那些在路旁的，就是人听了道，随后魔鬼来，从他们心里把道夺去，恐怕他们信了得救。”（路加福音8:11-12）

读经是先认识上帝，认识自己是罪人，认识到凭信心、悔改的心才能与上帝恢复关系，然后在圣灵的引导下悔改归在祂名下，顺从祂的心意，学习祂的样式。当我们打开圣经的时候，请求圣灵开我们的心，使上帝的道撒在我们心田的好土里，结出“仁爱、喜乐、和平、忍耐、恩慈、良善、信实、温柔、节制”（加拉太书5:22-23）的果实。如果不求圣灵帮助，上帝的道撒在我们心里的路边、石头和荆棘里，魔鬼撒但就会用罪的诱惑、诱骗和试探在我们里面结出“奸淫、污秽、邪荡、拜偶像、邪术、仇恨、争竞、忌恨、恼怒、结党、纷争、异端、嫉妒、醉酒、荒宴等”（加拉太书5:19-21）罪果来。

所以我们要多祷告，多读经，多团契，多反省，多悔改，多向善。上帝珍惜每一颗种子，使之发芽，并帮我们修剪枝子，以便我们结出又多又好的果实，折射出祂的荣耀。一句话，我们切不可把“经”读歪了。



## 圣经有很多

问：听说圣经有很多版本，是不是一直在修改更新？哪本最新？最可靠？

答：恐怕这是一个误会——不是圣经有很多版本，是翻译本有很多。

圣经全本被翻译成704种文字，而仅新约的翻译就有1,551种。<sup>1</sup>例如中文圣经有和合本、新译本等，而英文圣经译本更多。

圣经是上帝的话，祂默示先知和使徒写下来（参提摩太后书3:16）。旧约是用希伯来文写的；新约是用希腊文写的。我们称这版本为“底本”，并相信它是准确无误的。

从前圣经“抄本”是写在羊



# 不同的版本吗？

张逸萍

皮或蒲草纸等上面，这些材料比较今天的纸容易保留下。留到今天的旧约手稿有著名的死海古卷，旧约的每一卷，几乎都有，而且它和比它迟一千年的马所拉抄本（Masoretic text）无大差别，证明圣经流传很准确。新约虽然没有这样大规模的手稿，却有五千多本不完整的抄本，学者们经过比较，决定哪份是抄自哪份，于是找到最接近底本的样子。

这些就是我们今天常说的圣经“原文”，可在一些书籍中找到，甚或在网上查看。即使你不懂希伯来文和希腊文，也有很多解释的工具书。

上边提到的千百本“译本”，

就是从原文翻译来的。翻译本当然不是完美的，但是翻译者都诚实认真，出错的地方也是极少，不影响原意，更不影响我们认识上帝的救恩。（顺便一提，实在也有不诚实的翻译本，例如耶和华见证人的《新世界》就是为了迁就自己的教义而蓄意错译的。<sup>2)</sup>

上帝默示了底本，流传准确，翻译本也诚实，因此我们得以认识上帝，知道怎样得救，以及如何行事为人。感谢上帝！

## 参考网址：

1. "How many different languages has the Bible been translated into?" (<https://www.biblica.com/resources/bible-faqs/how-many-different-languages-has-the-bible-been-translated-into/>)
2. [http://www.chineseapologetics.net/cults/JW/JW\\_bible.pdf](http://www.chineseapologetics.net/cults/JW/JW_bible.pdf)



# 你相信神迹吗？

钱志群

**刚**到教会时，人们总喜欢借给我一些福音方面的录音带、录像带和书，可基本上都是开了头，我就扔到一边。我不相信很多人因信耶稣病得医治、患难被奇妙化解之类的见证分享，我总感到玄乎。直到我信了上帝，才完全相信神迹的存在。

## 神迹的三大类型

神迹是什么？就是上帝的作用。上帝做任何事，对有限的人来说都是不可思议，所以通俗的感慨就是“神了”。上帝的神迹可以分三大类型：

### 1. 创造性：大自然的神迹

宏观宇宙无穷大，微观世界无穷小，天地之间一切都是有规律

和定理所支配。为什么人的长相各不相同？为什么种豆不长瓜，种瓜不长莓？因为都有基因控制。为什么无数的星体都在运转中却彼此不撞？为什么地球自转又公转而我们却不头晕？因为运动中有万有引力等规律。上帝不仅创造了万物，而且“常用祂权能的命令托住万有。”（希伯来书1:3）上帝是在造出天地万有之后才造出亚当和夏娃，所以世世代代人一出生，眼一睁，就看到已存在的万物常态，且奇妙得无法想像和理解，于是称之为“自然”，意思是自己发生的。

我们每时每刻都生活在外在和内在的这些神迹中，除了外在环境，人体内在也是神迹。呼吸是神迹，心跳是神迹，肠胃消化

也是神迹，甚至连眨眼、出汗、思考等都是神迹。世世代代的科学在坚持不懈地探索着，但对这些奥秘的认识似乎永无止境。

## 2. 救赎性：超自然的神迹

上帝创造了万物及其之间的规律，上帝当然在自然律之上，不受自然律的限制，所以唯有祂有能力去介入、改变、干涉这些常规的自然律。就如工程师设计一样东西，他自己就可以改变其中的程序。当上帝把自己创造的规律作一个干扰，于是在圣经中就看到了挪亚方舟、海水断流、水变好酒、瞎子看见、瘸子行走，甚至死人复活等打破自然规律的神迹。圣经只用第一卷书（创世记）的前三章记载了祂创造的事，之后记载的所有神迹都是这类超自然的神迹，不在科学的研究的范围内。

特别是上帝的儿子主耶稣借童女降世为人、行各样神迹、死而复活，不是向人类炫耀祂的大能，而是表明祂的大爱，为赎我们的罪被钉十字架，又以复活战胜死亡。“若基督没有复活，我们

所传的便是枉然，你们所信的也是枉然。”（哥林多前书 15:14）

## 3. 启示性：改变人的神迹

信上帝之后，上帝的灵就内住人心，光照我们看清自己的本相，里面的各种不义不洁就如光照中玻璃上的灰尘都能一目了然。“祂既来了，就要叫世人为罪、为义、为审判，自己责备自己。”（约翰福音 16:8）人对自己的罪越敏感，就越能在圣灵的帮助下避恶向善。圣灵作良心的导师，潜移默化地改变人，改变家庭，改变社区。自古以来，世界上有千千万万人因信耶稣，骄傲转向谦卑、自私转向爱心、纷争转向和睦、仇恨转向饶恕、淫乱转向自洁、无望转向盼望等等。许多道德堕落的人，因信耶稣后而有生命的改变；一些落后的原始部落的首领，因接受耶稣而把



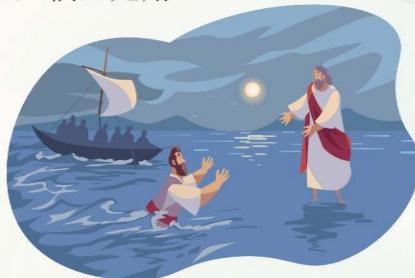
杀人与用自己儿女献祭给假神的陋习消除；耶稣基督之名所传到之处，迷信因而革除；蓄婢、缠足、纳妾、溺女等恶习得以废弃；医院、红十字会、孤儿院得以兴建；黑奴因基督之爱而解放。

## 神迹的属灵功课

上帝的神迹与我们每个人的生命和生活都息息相关，我们对其态度如何，直接关系到自己的人生意义、生命取向和福分多寡。

### 1. 不能否定神迹

“独行奇事的耶和华以色列的上帝是应当称颂的！”（诗篇72:18）可悲的是，上帝和祂的神迹很多人都不承认。“自从造天地以来，上帝的永能和神性是明明可知的，虽是眼不能见，但借着所造之物就可以晓得，叫人无可推诿。”（罗马书1:20）然而人们还是用



自然这个词推诿和否定上帝的创造。上帝的独生子主耶稣成为人的样式来到人间，人又以貌取人不信祂是真神。主耶稣说：“你们纵然不信我，也当信这些事（神迹），叫你们又知道又明白……。”（约翰福音10:38）但是宗教领袖们又诬称行神迹的耶稣是鬼王附身。主耶稣吩咐死了四天的拉撒路起来，死人就起来走出墓门。连死人都听主耶稣的，但活人却不一定听。宗教领袖们反而因嫉妒和害怕，立即开会决定要杀死祂。

假设主耶稣复活的事件发生在今天，特别是在祂事先不断向人预告后，人们就能用现代摄像技术守候在坟墓前，然后把整个复活过程拍摄下来，透过卫星转播于全世界。即使如此，是不是人人都信祂和祂的神迹呢？也未必。如果我们不谦卑下来、不凭信心、不悔改的话，上帝再怎么显现自己、显现神迹，我们都无法相信。

### 2. 不因神迹跌倒

相信和亲近上帝的人，是不

是在自己的人生经历中都遇到过超自然的神迹？是不是得了癌症就一定能得到上帝医治？车子翻了两圈，一定会被看不见的上帝之手托住？不是。我们的信仰贵在信心。圣经说：“因我们行事为人是凭着信心，不是凭着眼见。”（哥林多后书5:7）在十字架上血淋淋的耶稣没有显现任何超自然神迹的时候，旁边同钉十字架的一位强盗，因相信祂是上帝的儿子而得救。

相反，经历过神迹的人，不见得会有信心；过于不当地求神迹，神迹反而会弱化我们的信心。上帝不是我们的佣人，我们不能光照自己的意思求祂满足自己，也要照祂的意思。祂行神迹是有原则的，是为了传递一些资讯，好让我们了解祂的本质和特性，见证祂的荣耀。比如童女生子及死而复活的神迹是要帮助人看到主耶稣的身分、使命和大能。我们与其追求神迹，不如在上帝的话语中追求信心。我们的生命真正需要的不是神迹，而是靠着上帝可以活出神迹，有面对诱惑、软弱、艰难的内在力量。历史上

多少信徒因为有真信心，哪怕是赴汤蹈火、被钉十架、流血舍命也没有放弃信仰，他们就是美好的例证。

### 3. 不被邪灵迷惑

上帝行超自然的神迹，但不能说所有超自然的迹象都是从上帝而来。天地之间有三界：人界、物界和灵界。灵界又分圣灵上帝和邪灵撒但，这两者都有超自然的能力。在这末世，“连撒但也装作光明的天使”（哥林多后书11:14），甚至冒充上帝之名，用一些奇能异事迷惑引诱人去离开上帝，迷惑很多人沉迷在各种迷信和宗教中，从而夺去上帝的荣耀，引诱人去拜牠。我们必须有真信心、真信仰，借着圣灵和圣经，相信上帝是万物的唯一创造者，主耶稣是能代赎我们死罪，并能从死里复活赐给我们永生的唯一救赎者。



# 宇宙奥秘知多少

孙崭

## 宇宙科学的成果

浩瀚的宇宙就如一个永远挖不完的奥秘宝藏。现代宇宙科学突飞猛进，随着现代科技手段的巨大进步，宇宙发现的成果越来越多，特别值得一提的是其中三项发现：

### 1. 暗物质

我们原来认识的宇宙形态，是星球与星球之间通过万有引力相互吸引，你绕着我转，我绕着它转，整个宇宙就如一个浩大的旋舞广场，每个星球都在运转，又都有序。

科学家通过计算星球与星球之间的引力发现，星球自身的这点引力远远不够维持一个个完整的星系。如果星系、星球间仅仅只有现有物质的万有引力支援的话，宇宙应是一盘散沙。宇宙之

所以能维持现有秩序，只能是因为还有其他物质。科学家将那些光线在经过某处时发生偏转的看不见的物质，称之为暗物质。

这些暗物质是不是宇宙中已发现的黑洞？不是，其实黑洞只是发不出光，却能发出其他射线的物质。

暗物质有多少？科学家通过科学测算，要保持现在宇宙的运行秩序，暗物质的质量必须五倍于我们现在所看到的物质。

### 2. 暗能量

宇宙中除了没有看到和找到的暗物质，还有一种暗能量。科学家观测发现，我们现在的宇宙，不仅在不断膨胀，而且在加速膨胀。如果匀速膨胀，还可以理解，但加速膨胀，就需要有新的能量的加入。这能量是什么？科学家

们至今没有找到，也搞不清楚，故取名叫暗能量。

暗能量有多少？科学家通过质能转换方程  $E = MC^2$  计算，要维持当前宇宙的这种膨胀速度，暗能量应该是现有物质和暗物质总和的一倍多。

### 3. 量子纠缠

现代科学发现，对物质的研究，在进入分子、原子、量子等微观级别后，意外非常大，出现了高温超导如石墨烯等革命性的材料，从而发生从分子水准治愈癌症的奇迹，而最神奇的是量子纠缠。2022年10月4日，诺贝尔物理学奖颁给了法国科学家 Alain Aspect、美国科学家 John F. Clauser 和奥地利科学家 Anton Zeilinger。官方表彰他们的成就是“进行了纠缠光子的实验，确立了对贝尔不等式的不成立，并开创了量子资讯科学。”瑞典皇家科学院在诺奖公报中说，三位获奖者在量子纠缠实验方面的贡献，“为当前量子技术领域正发生的革命奠定了基础。”

科学实验发现，量子纠缠并

非任意两个光子的超距作用，而是原先两个量子已形成联合态，各自并不独立。当它们被拆散分开后，若测知其中一个的状态，则另一个不论在哪里，其态就定了。这并非两者之间有超光速超距即时通上讯了，而是分开它们时，结果就定了。如测知其一，便定知其二，但这种情况就足已运用于“量子通讯”了。

### 宇宙奥秘的背后

天究竟有多大，宇宙的边缘在哪里？似乎无穷无尽。一千年前人类不知道有空气，不知道有电场、磁场，不认识元素，以为天圆地方。现在随着科学的发达，我们认知的宇宙物质越来越多，但仍然不过是这个宇宙的5%，还有95%是我们不知道的物质。这宇宙大到难以想像。我们现在所有的物理学理论，都以光速不可超越为基础；但宇宙中量子纠缠的传导速



作者（右）夫妇

度，至少四倍于光速。所以，猴年马月我们才能真正完全认识宇宙？不知道，只能越来越多，却永无止境。宇宙不仅浩大无边，而且奥秘无穷。

这样的宇宙难道是自然而然的吗？绝对不是，而是有一位无限大能的上帝创造的。祂通过自己拣选的先知在圣经中反复告诉我们这一点，是上帝“耶和华用能力创造大地，用智慧建立世界，用聪明铺张穹苍。”（耶利米书 51:15）所以诗人感叹和赞美上帝：“诸天借耶和华的命而造；万象借祂口中的气而成。”（诗篇 33:6）“耶和华啊，祢所造的何其多！都是祢用智慧造成的；遍地满了祢的丰富。”（诗篇 104:24）

宇宙科学的很多发现，从已知定律中转化到人类应用，都是

造物主的恩惠实现。上帝让万物有规律可循，就让我们能很好地去利用，无论是种瓜得瓜种豆得豆，无论是一些高温超导材料和量子通讯等运用，都是上帝对人类的一种赐福。所以，我们“要倚靠那厚赐百物给我们享受的上帝。”（提摩太前书 6:17）

但是我们很多人总不相信有上帝存在，总想研究和证明有一位上帝。要知道，上帝太无限了，我们人类在一定的时间和空间里，都是有限者。我们这些有限者，连无限者造的万物，如宇宙和人体都没有办法完全研究透，岂能研究出创造无限奥秘的上帝？所以上帝要我们凭信心去相信祂：“人非有信，就不能得上帝的喜悦；因为到上帝面前来的人必须信有上帝，且信祂赏赐那寻求祂的人。”（希伯来书 11:6）

朋友们，我们应该先谦卑下来认识到自己的有限性，然后通过圣经好好来了解上帝，这样圣经里上帝的话语就会帮助我们渐渐生出信心来，从而相信和认识到这位造天、造地、造人，以及能拯救和赐福我们的上帝。**信**

# 你愿意相信 耶稣基督吗？

## 若愿意，请做以下祷告：

天父上帝，我从心里承认祢是独一真神。祢爱人类，曾差遣祢的独生子耶稣基督降世为人，被钉十字架，用祂的宝血洗净我们的罪；第三天从死里复活，救我们脱离死亡的权势。我相信耶稣基督是人类唯一的救主，是道理、真理、生命，只有借着祂，我才可以回到祢那里，认识真理，得着永生。我明白以往因不认识祢，我是个罪人。求祢赦免我，接纳我作祢的儿女，帮助我更多地明白真理，坚定信心，一生跟随耶稣，遵行天父祢的旨意。奉主耶稣基督的名祷告，阿们！

你若做了以上祷告，希望你填寄“读者回应”（本页右表）与我们联络。



姓名(英)：\_\_\_\_\_

地址(英)：\_\_\_\_\_

邮号：\_\_\_\_\_

电邮：\_\_\_\_\_

电话：\_\_\_\_\_

I.  我尚未相信，盼望进一步认识耶稣，  
请寄有关信仰材料。

我愿意相信耶稣。(第一次决志)

请为我介绍教会(语言\_\_\_\_\_)

订阅帮助我读圣经的灵修双月刊——《**信**》

### II. 读后感或心声分享

---

---

---

### III. 请为我以下的事代祷

---

---

### IV. 我愿支持贵刊

我愿意为中信祈祷。

我愿把「中信月刊」送给亲友，请每月给

我\_\_\_\_\_份繁体字，\_\_\_\_\_份简体字。

我愿分担中信月刊的印制费，兹附上奉献

\_\_\_\_\_元。

### 加拿大中国信徒布道会

Chinese Christian Mission of Canada

4533 Kingsborough Street

Burnaby, B.C., V5H 4V3

电话：(604) 877-8606

传真：(604) 877-8676

电邮：ccm@ccmcanada.org

网址：www.ccmcanada.org

**I. 我希望订阅**

姓名(英): \_\_\_\_\_

地址(英): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 邮号: \_\_\_\_\_

电话: \_\_\_\_\_ 电邮: \_\_\_\_\_

订阅  繁体字  简体字**II. 我介绍以下朋友收阅 ( 已获对方同意)**

姓名(英): \_\_\_\_\_

地址(英): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 邮号: \_\_\_\_\_

电话: \_\_\_\_\_ 电邮: \_\_\_\_\_

订阅  繁体字  简体字**III. 我已是订户,现有如下的更改**

- 已搬迁,请更改地址;
- 邮寄标签上名字或地址有错误,请更改;
- 请取消重覆寄来的“中信月刊”;
- 为节省资源,请停寄。

**旧址或附上信封上的标签,方便更改**

姓名(英): \_\_\_\_\_

地址(英): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 邮号: \_\_\_\_\_

**新或正确姓名地址**

姓名(英): \_\_\_\_\_

地址(英): \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ 邮号: \_\_\_\_\_

电邮: \_\_\_\_\_

电话: \_\_\_\_\_

# 镜子里面的



有位姐妹向我诉说了自己的烦恼。她小时候生活在一个不幸福的家庭,她的母亲过于强势,总是唠叨吵闹,指责别人。她自己也常常遭到母亲的伤害,从小就感到很压抑。她不敢当面顶撞母亲,只敢在心里与她抗辩,说一些刻薄狠毒的话。她使劲控制自己,不让这些话从嘴里冲出来。直到出来上大学,她离开了母亲,有一种获得自由的感觉;但过不了多久,这种喜悦的心情就渐渐消失。因为一些鸡毛蒜皮的事,她常和同宿舍的同学产生矛盾。她在母亲那里遭受的压抑,在同学面前发泄出来,把人际关系搞得很糟。

结婚以后,她的这种个性越来越强地展现出来。和丈夫争吵的时候,她从来不知道让步,总想压住他,把他彻底制服,后来对孩子也是这样。丈夫受不了她

# 母亲



刘树鹏

的这种性格，和她离了婚。孩子在她面前不敢说话，但眼神里时而透出反感的情绪。

有一天，她照镜子的时候，把自己吓了一跳。因为她在镜子里看到了母亲，正用冷酷的眼神看着自己。定了定神，她才明白镜子里映现出来的那个人正是她自己。不知不觉，她变成了她所怨恨的母亲的样子。

这真是一个奇怪的悖论。一个人因为遭受到不公和伤害，因而厌恶或怨恨另一个人。因为这样的厌恶和怨恨，他本该远离那人；但是他不但甩不掉那个人，那人反倒进入到他内心深处，渐渐地他也变成了那个人的样子。

留心观察我们的生活，就会发现这个姐妹所说的并非个例，有不少人正在渐渐变成自己所反感的那个人。

对于这种情况，我们应该心

存警惕。当你不小心被荆棘扎伤的时候，要当心荆棘的针刺还留在你的衣服上；当你被别人伤害的时候，要当心在你的心里会撒下怨恨的种子。心灵的苦毒危害甚重，而且容易传染，在一代代人的生命当中悄然传递。

圣经说：“为什么看见你弟兄眼中有刺，却不想自己眼中有梁木呢？你自己眼中有梁木，怎能对你弟兄说：‘容我去掉你眼中的刺’呢？”（马太福音7:3-4）所以上帝要求我们：“一切苦毒、恼恨、忿怒、嚷闹、毁谤，并一切的恶毒，都当从你们中间除掉。”（以弗所书4:31）如何除去内心的苦毒？最重要的方法就是饶恕。一个不知道饶恕的人，会任凭苦毒藏在自己心灵深处，慢慢侵蚀自己的生命。

当然饶恕不容易，但是上帝愿意帮助我们！



## 雪花是怎样形成的？白衣

不要笑话年轻人好像雪花，经不起太阳一晒，便说受伤；不要笑话新生代好像巨婴，遇事只懂哭闹，不能解决难题。这是因为在成长期间，被教育家、心理学家和他们的信众所齐心捏造出来的品格。

专家们说：不要责备孩子，不要对他们说不，不要打击孩子弱小的心灵；要夸赞他们，肯定他们，建立孩子的自信。

于是，在百般呵护下，孩子被培养成玻璃心。长大以后，如果有机会作君王，他们就是容不下贤臣直谏、爱听小人谄媚奉承的昏君；如果作政要，就会因言论受伤，把异见看作“仇恨言论”，严加禁止；即或只作一介小民，仍可以目空一切，自以为是，任性专横。

专家们不明白，良好品格的形成好像金子，必须经过熬炼，才除去杂质；又像树苗，必须搀扶正直，才能高耸参天。人需要上帝真理的教训、督导、责备、警戒、劝勉方知正义，获得益处，行各样善事（参提摩太后书3:16-4:2）。

不要被专家误导，把孩子培养成雪花、巨婴，使他们在众多纷乱的谬论，及无中生有的性别认同和代名词中迷失自己，怀疑自己，伤害自己。用圣经真理教育孩子，你和你一家都得益处。

